

AM · PM

FMHCMRUV01

ABOVE
PULSE

GEBRAUCHSANLEITUNG / MONTAGEANLEITUNG
INSTRUCTIONS FOR USE / ASSEMBLY INSTRUCTIONS
ПАСПОРТ ИЗДЕЛИЯ / ИНСТРУКЦИЯ ПО УСТАНОВКЕ



F0H9X0XX*
F0H9W0XX*
F0H9P0XX*

*XX = 00/22

*XX = 00	Galvanische NiCr, Beschichtung, chrom
	NiCr galvanic coating, chrome
	NiCr гальваническое покрытие, хром
*XX = 22	Lackierung, Mattschwarz
	Painted coating, matte black
	Окрашенное покрытие, матовый черный

*XX = 55	Physikalische Gasphasenabscheidung (PVD), Gunmetal
	Physical Vapor Deposition (PVD), gun metal
	Вакуумное напыление(PVD), оружейный металл
*XX = 88	Physikalische Gasphasenabscheidung (PVD), gebürstetes Gold
	Physical Vapor Deposition (PVD), brushed gold
	Вакуумное напыление(PVD), матовое золото

DEU • ENG • RUS



Wichtige Hinweise zur Montage

Es ist zwingend erforderlich die Armaturen ausschließlich durch einen zertifizierten Sanitärfachhandwerker montieren zu lassen. Wir empfehlen bei der Montage stets das Tragen den Handschuhen, um eventuelle Schnittwunden oder andere Verletzungen zu vermeiden. Allgemein anerkannte Regeln der Technik sind einzuhalten (insbesondere Beachtung der DIN EN 1717). Vor der Installation des Armaturen muss der Druck von Kalt- und Warmwasser mithilfe von Reduzierstücken (separat erhältlich) ausgeglichen werden, die die Wasserversorgung des Raums regulieren.



WARNUNG

Bei Frostgefahr Hausanlage zunächst entleeren.

Technische Daten

Anschlüsse G1/2: warm links - kalt rechts.

Parameter der Wasserversorgung	Betriebsbereich	
	Maximal	Empfohlen
Druck, MPa	0,05-1	0,3
Druckunterschied zwischen Kalt- und Heißwassertemperatur, %	±10	0
Heißwassertemperatur, °C	≤75	55-65
Kaltwassertemperatur, °C	≥5	10-20

Thermische Desinfektion: 70°C (3 Min).

Das Produkt ist nur für Trinkwasser bestimmt. Es wird dringend empfohlen, an den Eingängen zur Hauswasserversorgung Filter mit einer Maschenweite von ≤ 100 Mikrometern zu verwenden. Armaturen eignen sich für Elektro- oder Gas-Durchlauferhitzer, wenn sie über ausreichend Leistung verfügen, um die empfohlene Warmwassertemperatur bereitzustellen.



Pflegehinweis

Zur Vermeidung von Kalkablagerungen auf dem Produkt wird eine regelmäßige Reinigung des Produktes empfohlen. Das Produkt sollte mit einer neutralen Seifenlösung gewaschen, mit Wasser abgespült und mit einem weichen Tuch abgetrocknet werden. Rückstände von Seife, Shampoo und Duschgel können ebenfalls Schäden auf der Oberfläche verursachen. Solche Rückstände sollten gründlich mit klarem Wasser entfernt werden. Um Beschädigungen der Oberflächen des Produktes zu vermeiden, dürfen keine Scheuermittel oder Pasten zur Reinigung verwendet werden. Um Farbveränderungen der Chromoberflächen zu vermeiden, dürfen keine aggressiven chemischen Säuren, Alkalien, Azeton, Ammoniumchlorid oder andere chlorhaltigen Komponenten zur Pflege verwendet werden. Der Hersteller behält sich ohne Ankündigung das Recht vor, Änderungen der Konstruktion, des Design oder der Zusammenstellung vorzunehmen.

Achtung!

Nach jedem Gebrauch ist es erforderlich die Wasserzufuhr zur Hygieneschüssel mit einem Wasserhahn oder Absperzeu schließen und anschließend die Gießkanne und den Schlauch der Hygieneschüssel druckentlasten!

Bevor Sie die Hygieneschüssel in die Halterung einbauen, müssen Sie das restliche Wasser davon abschütteln. Wenn die oben beschriebenen Bedingungen eingehalten werden, sind Undichtigkeiten möglich, für die der Hersteller und/oder Verkäufer nicht verantwortlich sind.



Important notes about installation

The product must be fitted exclusively by a specialist sanitary engineer. To prevent injuries gloves should be worn during installation. Generally accepted engineering practices should be applied. (In particular, compliance with DIN EN 1717 is recommended). The hot and cold water supplies must be equal pressured before installation of mixers by water pressure reducers (purchased separately) at the water supply inlets to the house.



WARNING

Drain system completely if danger of frost.

Technical Data

Connections G1/2: hot left - cold right.

Water supply parameters	Operating range	
	Maximum	Recommended
Pressure, MPa	0,05-1	0,3
Pressure difference between cold and hot water, %	±10	0
Hot water temperature, °C	≤75	55-65
Cold water temperature, °C	≥5	10-20

Thermal disinfection: 70°C (3 min).

The product is intended for drinking water only.

It is strongly recommended to use filters with a mesh size of ≤ 100 microns at the inlets to the house water supply.

Products are suitable to electric or gas instantaneous water heaters if they have sufficient power output to provide the recommended hot water temperature.



Maintenance recommendations

To avoid lime spots at the product it is recommended to be regularly cleaned. The cleaning should be carried out by soap solution with the following rinse with water and removing moisture by dry soft cloth. Remains of liquid soap, shampoo and shower gel may also cause damages of decorative cover. In case of their penetration onto the diverter housing it should be thoroughly cleaned with clean water. To avoid damages of product surface it is forbidden to use abrasive solutions and pastes for its cleaning.

To avoid changes color of decorative cover it is forbidden to use chemicals for cleaning that contain aggressive chemical substances of acids, alkali, ammonium chloride and other components containing chlorine.

Producer reserves the right without prior notice to introduce alterations into design and component parts of devices.

Important!

A hygienic shower is not a shut-off valve and is designed to shut off water only for temporary water supply. After each use, it is necessary to turn off the water supply to the hygienic shower with a faucet or shut-off valve, and then relieve pressure in the watering can and hose of the hygienic shower! Before installing the hygienic shower in the holder, need to shake off the remaining water from it. If the conditions described above are not observed, leaks are possible, for which the manufacturer and/ or seller are not responsible.



Важные замечания по установке

Установка изделия должна осуществляться квалифицированным специалистом. Во избежание травм рекомендуется использование перчаток. При установке следует применять общепринятые инженерные решения в соответствии с действующими нормами (рекомендуется соответствие нормам DIN EN 1717). Перед установкой смесителя необходимо выровнять давление холодной и горячей воды при помощи редукторов (приобретаются отдельно), регулирующих подачу воды в помещение.



ВНИМАНИЕ

При возникновении опасности заморозков, полностью слейте воду из системы.

Технические данные

Подключение G1/2: горячая слева - холодная справа.

Параметры водопроводной сети	Рабочий диапазон	
	Максимальный	Рекомендуемый
Давление, МПа	0,05-1	0,3
Разница давления холодной и горячей воды, %	±10	0
Температура горячей воды, °C	≤75	55-65
Температура холодной воды, °C	≥5	10-20

Термическая дезинфекция: 70°C (3 мин.).

Изделие предназначено только для питьевой воды. Настоятельно рекомендуется применять фильтры грубой очистки с размером ячейки не более 100 мкм на входе в домовую водораспределительную сеть. Допустимо использование электрических или газовых проточных водонагревателей, если они имеют достаточную мощность, чтобы обеспечить рекомендуемую температуру горячей воды.



Рекомендации по уходу

Изделие рекомендуется подвергать регулярной чистке мыльным раствором, с последующей промывкой водой и удалением влаги сухой мягкой тряпкой. Остатки жидкого мыла, шампуня, геля для душа также могут вызывать повреждения декоративного покрытия. В случае их попадания на корпус изделия, необходимо тщательно промыть место попадания чистой водой. Запрещается применять для ухода химические средства, содержащие агрессивные химические вещества: кислоты, щелочи, ацетон, хлорид аммония и другие хлорсодержащие компоненты, а также абразивные средства и пасты. Производитель оставляет за собой право на внесение изменений в конструкцию, дизайн и комплектацию изделия без предварительного уведомления.

Важно!

Гигиенический душ не является запорной арматурой и предназначен для перекрытия воды лишь для временной подачи воды. После каждого использования необходимо обязательно перекрыть подачу воды в гигиенический душ смесителем или запорным вентилем, после чего сбросить давление в лейке и шланге гигиенического душа! Перед установкой гиги. душа в держатель, стряхните остатки воды из него. При несоблюдении описанных выше условий возможны протечки, ответственность за которые производитель и/или продавец не несет.

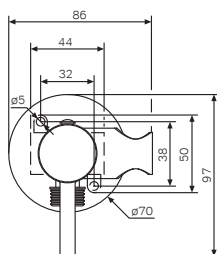
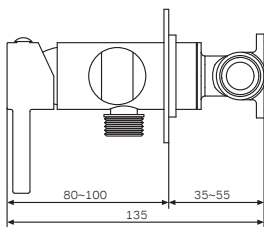
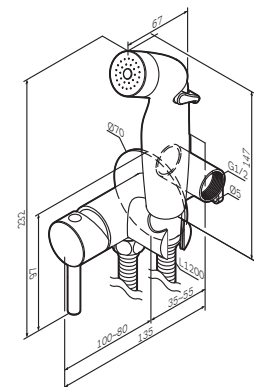
Artikelnummer Product Артикул	at 0,3 Мпа, L/Min при 0,3 МПа, Л/Мин	Durch lussklasse Flow rate class Класс энергоэффективности
		
F0H9X0XX*	5 - 6	A
F0H9W0XX*	5 - 6	A
F0H9P0XX*	5 - 6	A
*XX = 00/22		

Срок службы - 10 лет

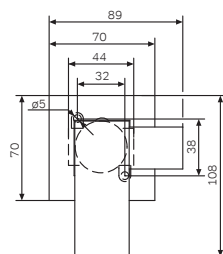
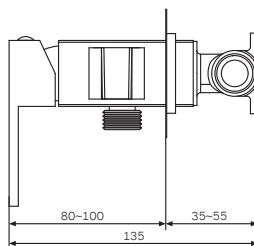
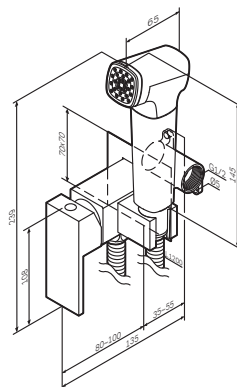
Гарантийный срок эксплуатации с момента продажи - 10 лет

Гарантийный срок хранения с даты производства - 5 лет

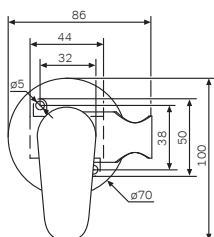
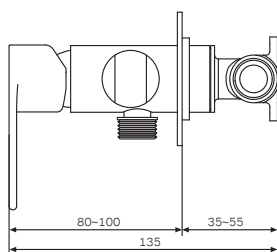
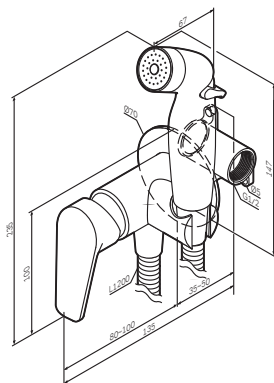
* Подробные условия предоставления гарантии приведены в гарантийном талоне или по ссылке: <https://aqua-warranty.ru/>



**Above
FOH9X0XX**

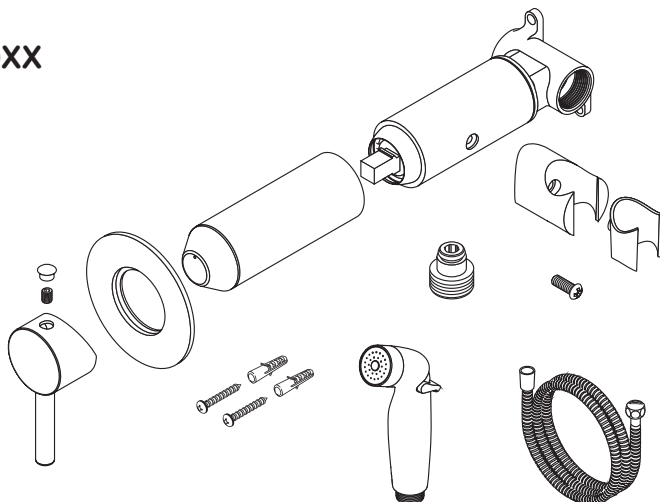


**Above
FOH9W0XX**

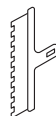
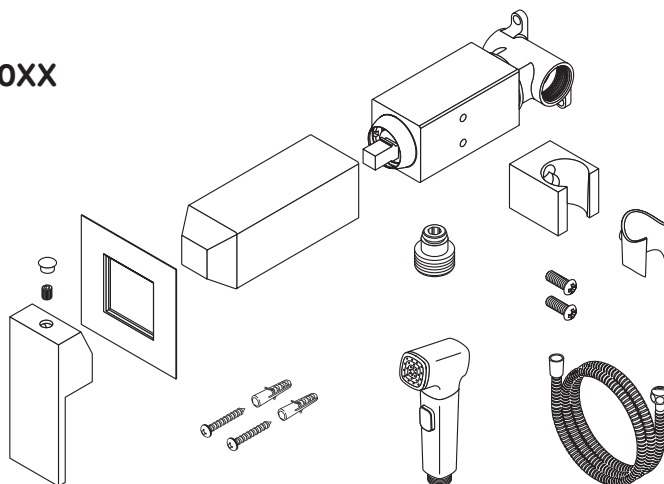


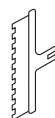
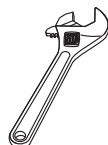
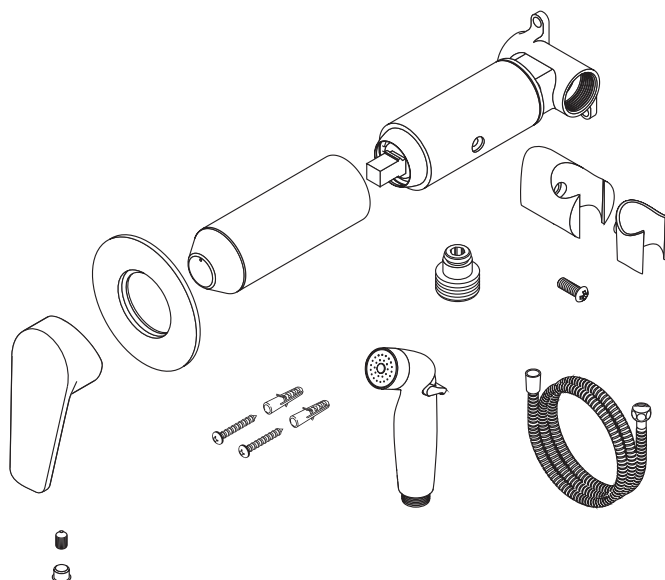
**Pulse
FOH9POXX**

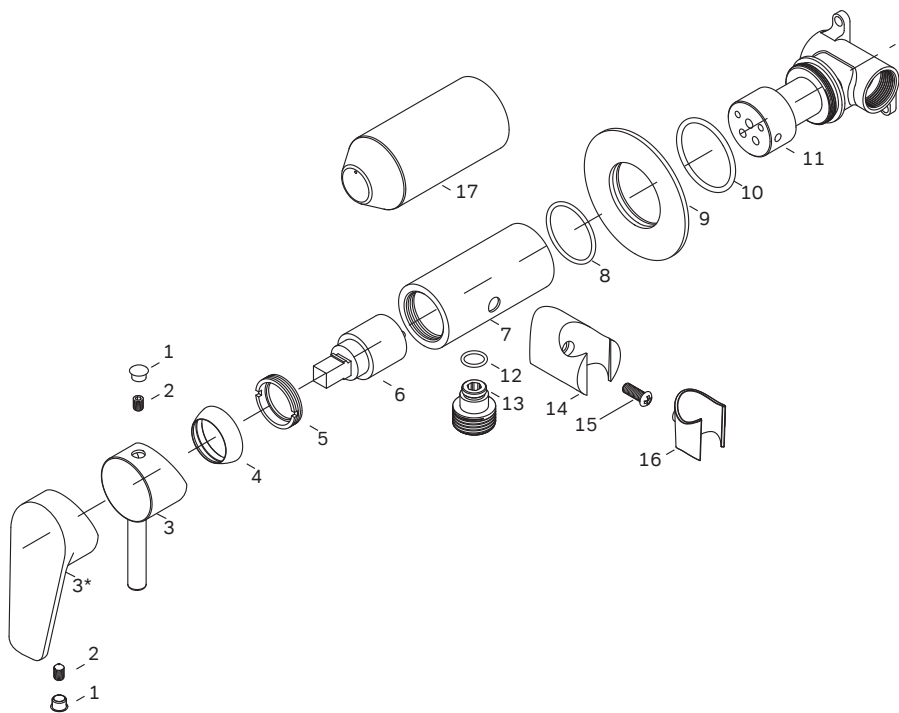
**Above
FOH9X0XX**



**Above
FOH9W0XX**



**Pulse
FOH9P0XX**

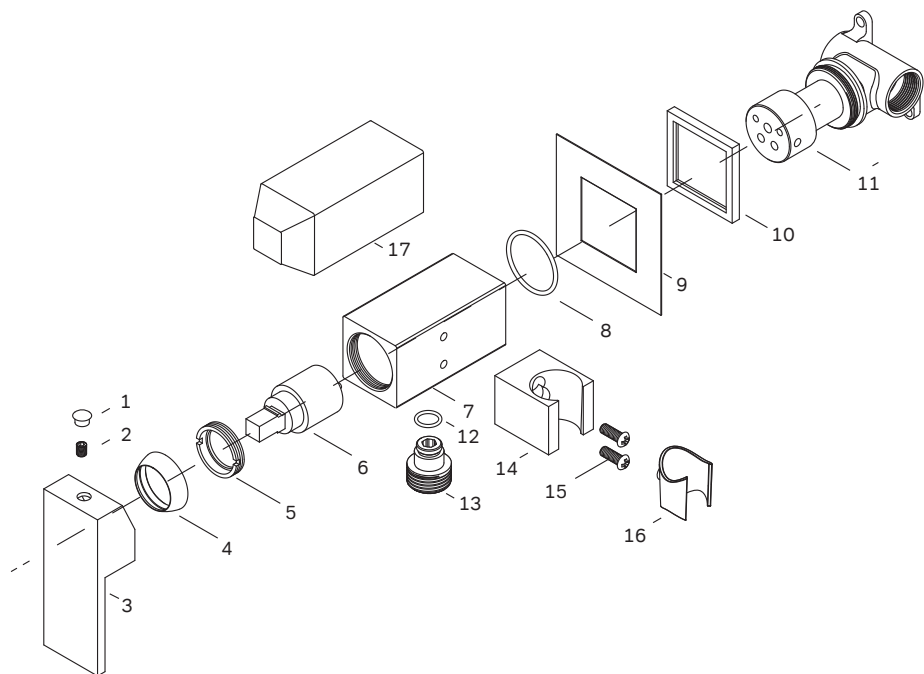


Above
F0H9X0XX

Pulse
F0H9P0XX*

Bruttogewicht, kg	1,3
Gross weight, kg	
Масса брутто, кг	

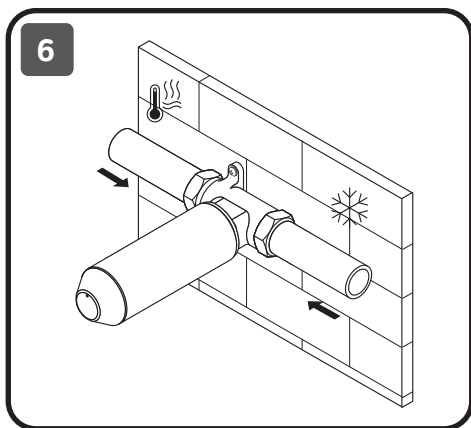
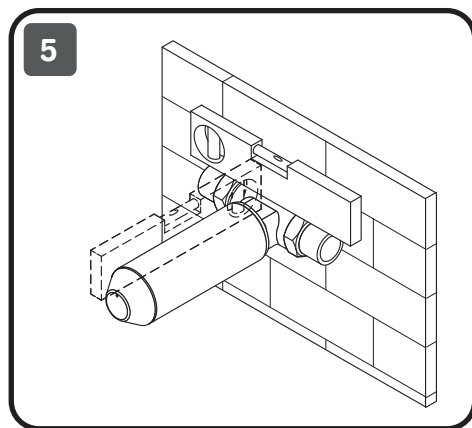
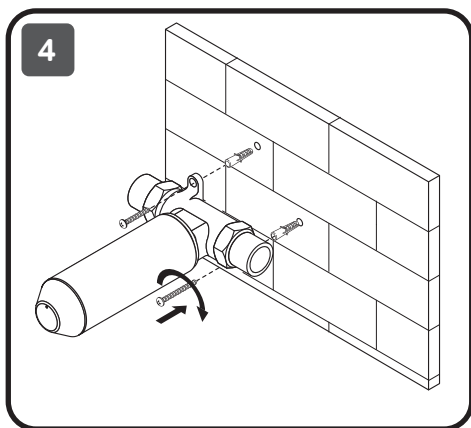
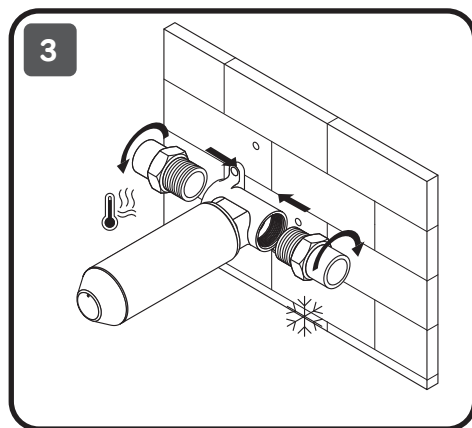
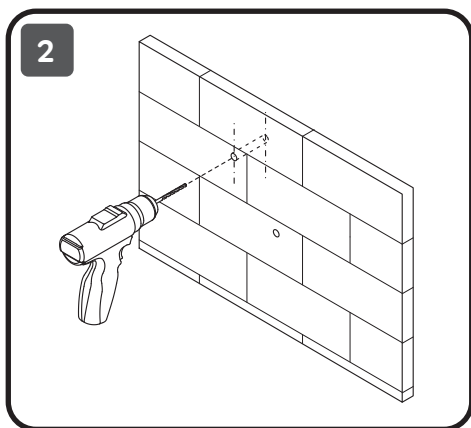
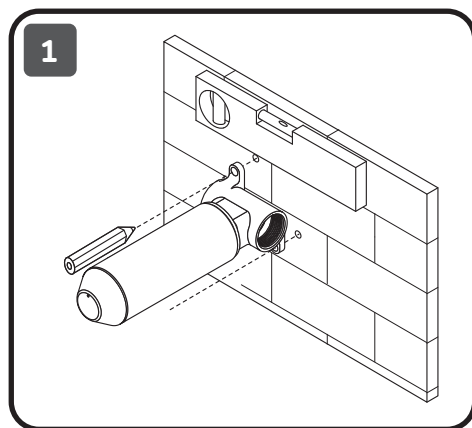
#	Ersatzteil/ Spare part/ Запчасть	Rohstoff/ Raw Material/Материал	Stk./ Pcs./ Шт.	#	Ersatzteil/ Spare part/ Запчасть	Rohstoff/ Raw Material/Материал	Stk./ Pcs./ Шт.
1	Griffstopfen	Plastik ABS757	1	9	Frontplatte	Edelstahl EN 1.4301	1
	Cover	Plastic ABS757			Front plate	Stainless Steel EN 1.4301	
	Заглушка	Пластик ABS757			Лицевая панель	Нержавеющая сталь 08X18H10	
2	Sicherungsschraube	Edelstahl EN 1.4372	1	10	Dichtungsring	Nitrilkautschuk NBR70	1
	Locking screw	Stainless Steel EN 1.4372			Sealing ring	Nitrile rubber NBR70	
	Стопорный винт	Нержавеющая сталь 12X15Г9НД			Уплотнительное кольцо	Бутадиен-нитрильный каучук	
3	Griff	Zamak3	1	11	Körper	Messing CW617N	1
	Handle	Zamak3			Body	Brass CW617N	
	Ручка	ЦАМ3			Корпус	Латунь ЛС59-1	
4	Kappe	Plastik ABS757	1	12	Dichtungsring	Nitrilkautschuk NBR70	1
	Cartridge nut cover	Plastic ABS757			Sealing ring	Nitrile rubber NBR70	
	Розетка крепления картриджа	Пластик ABS757			Уплотнительное кольцо	Бутадиен-нитрильный каучук	
5	Befestigungsring	Messing CW617N	1	13	Anschluss	Messing CW617N	1
	Cartridge nut	Brass CW617N			Connector	Brass CW617N	
	Крепление картриджа	Латунь ЛС59-1			Соединитель	Латунь ЛС59-1	
6	Kartusche	ASM	1	14	Duschhalter	Messing CW617N	1
	Cartridge				Shower holder	Brass CW617N	
	Картридж				Держатель для душа	Латунь ЛС59-1	
7	Buchse	Messing CW617N	1	15	Sicherungsschraube	Edelstahl EN 1.4372	1
	Bushing	Brass CW617N			Locking screw	Stainless Steel EN 1.4372	
	Втулка	Латунь ЛС59-1			Стопорный винт	Нержавеющая сталь 12X15Г9НД	
8	Dichtungsring	Nitrilkautschuk NBR70	1	16	Griffstopfen	Plastik PE	1
	Sealing ring	Nitrile rubber NBR70			Cover	Plastic PE	
	Уплотнительное кольцо	Бутадиен-нитрильный каучук			Заглушка	Пластик PE	
17	Schutzhülle	Plastik PE	1	17	Protective cover	Plastic PE	1
	Защитный чехол	Пластик PE			Защитный чехол	Пластик PE	

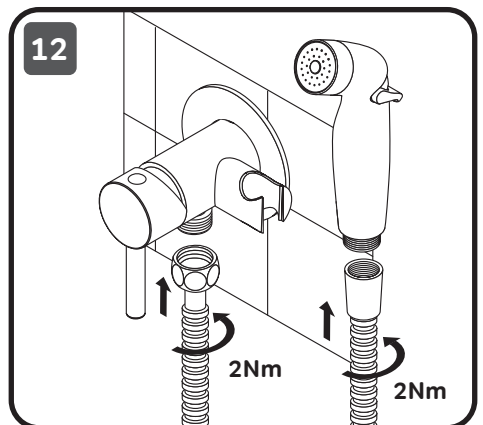
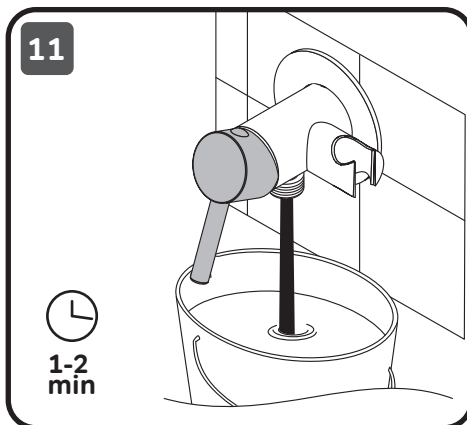
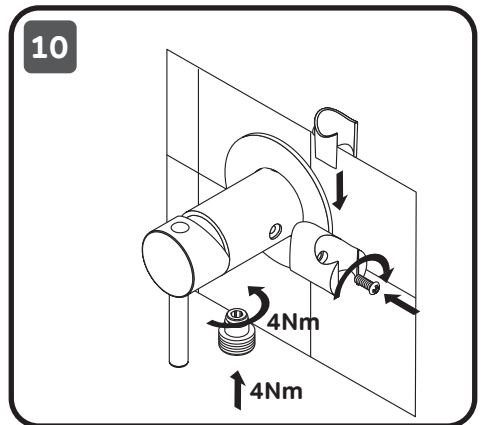
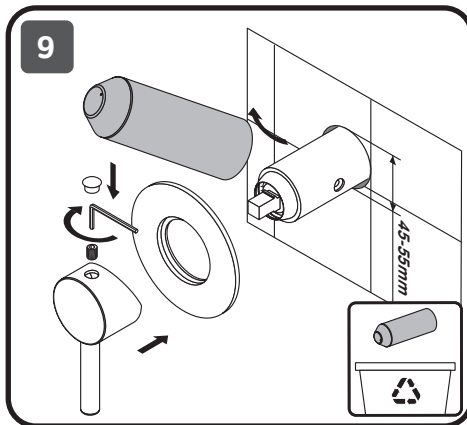
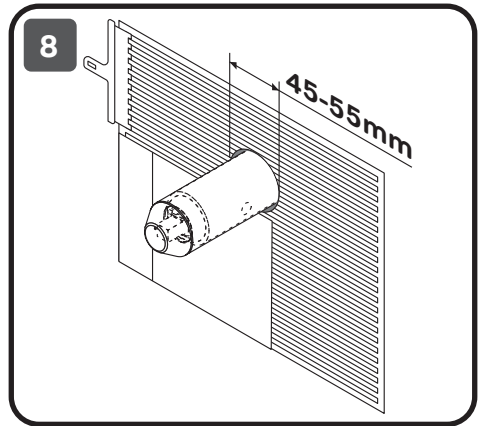
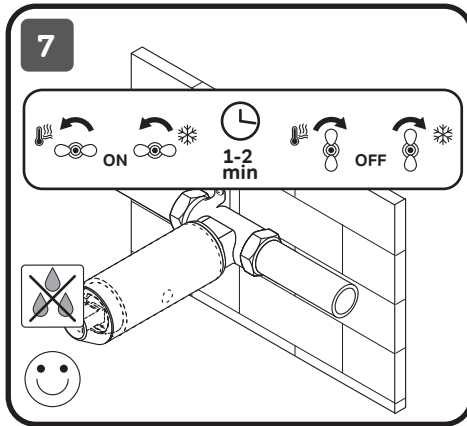


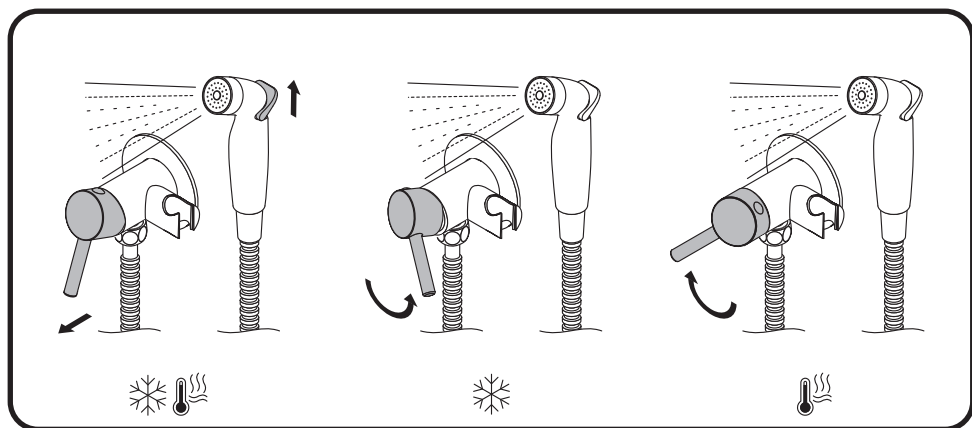
Above
FOH9W0XX

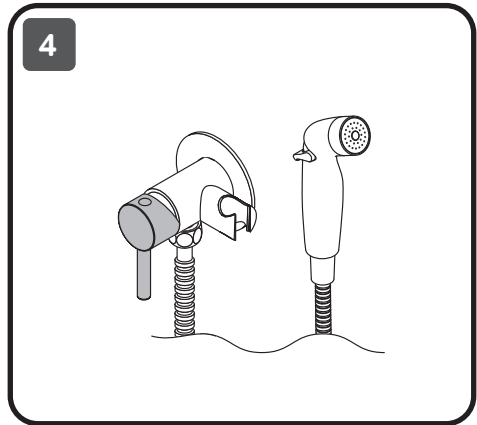
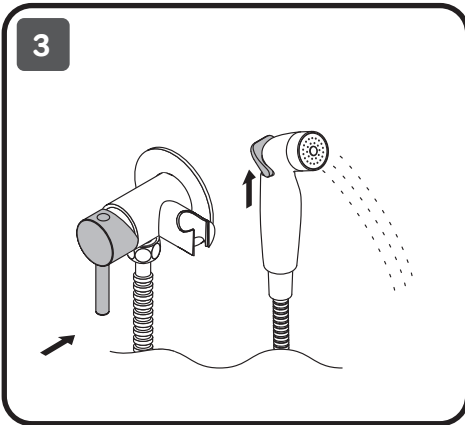
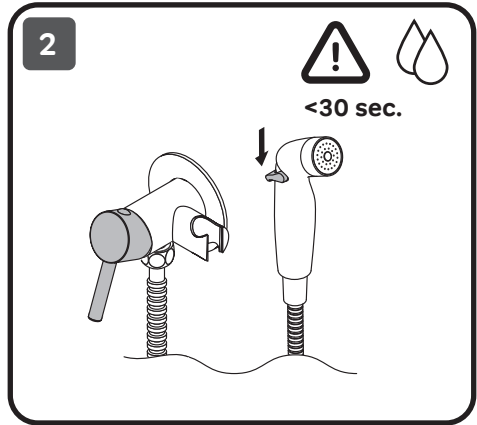
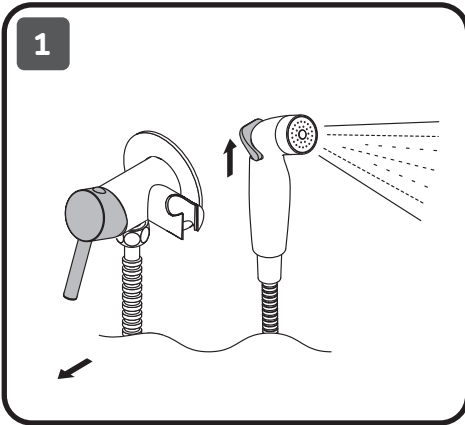
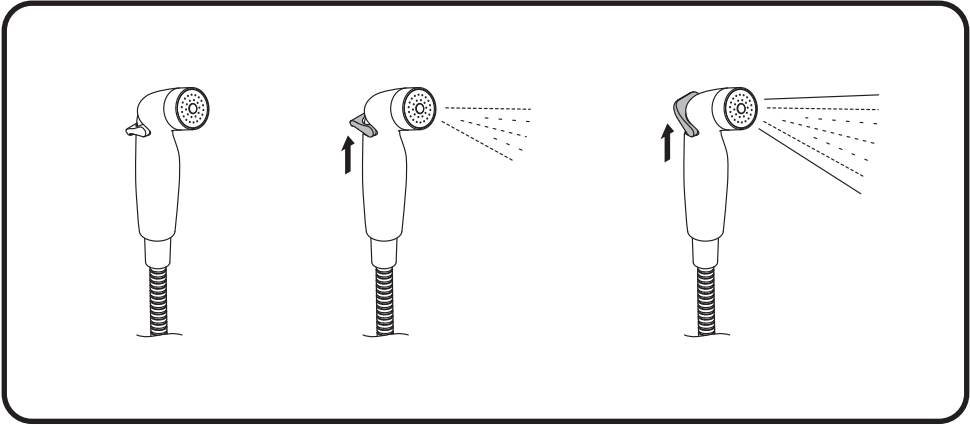
Bruttogewicht, kg	1,2
Gross weight, kg	
Масса брутто, кг	

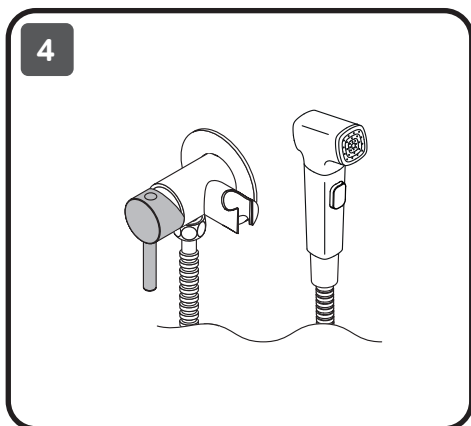
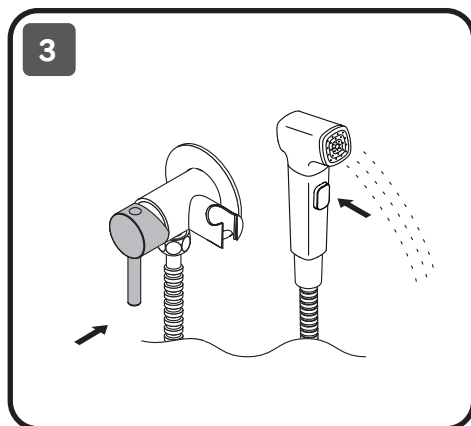
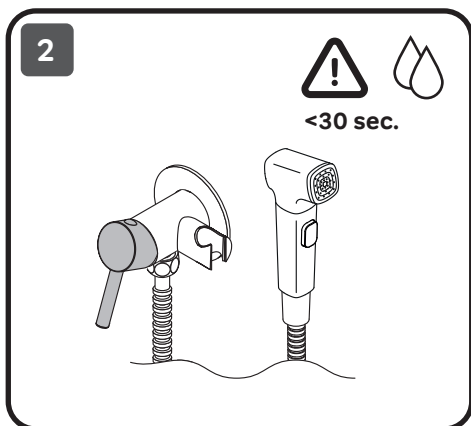
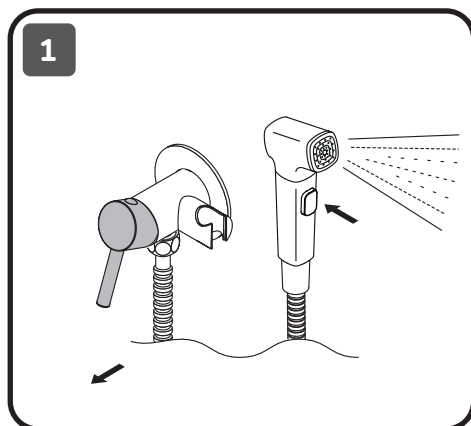
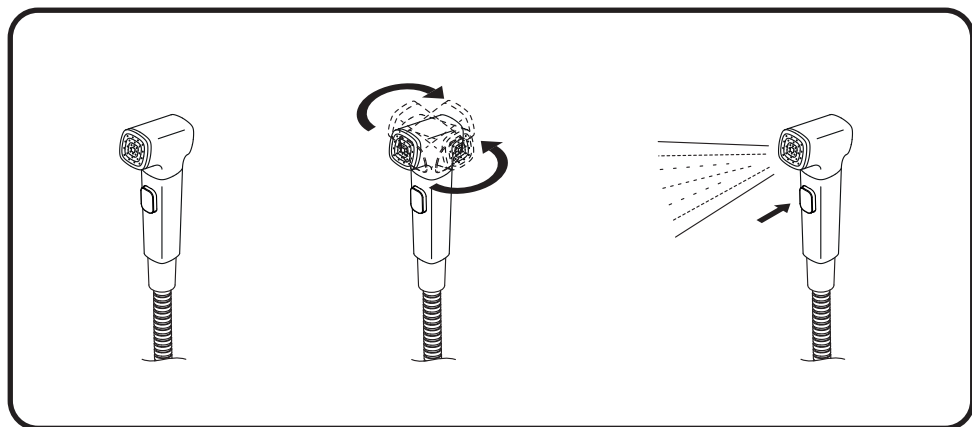
#	Ersatzteil/ Spare part/ Запчасть	Rohstoff/ Raw Material/Материал	Stk./ Pcs./ Шт.	#	Ersatzteil/ Spare part/ Запчасть	Rohstoff/ Raw Material/Материал	Stk./ Pcs./ Шт.
1	Griffstopfen	Plastik ABS757	1	9	Frontplatte	Edelstahl EN 1.4301	1
	Cover	Plastic ABS757			Front plate	Stainless Steel EN 1.4301	
	Заглушка	Пластик ABS757			Лицевая панель	Нержавеющая сталь 08X18H10	
2	Sicherungsschraube	Edelstahl EN 1.4372	1	10	Dichtungsring	Nitrilkautschuk NBR70	1
	Locking screw	Stainless Steel EN 1.4372			Sealing ring	Nitrile rubber NBR70	
	Стопорный винт	Нержавеющая сталь 12X15Г9НД			Уплотнительное кольцо	Бутадиен-нитрильный каучук	
3	Griff	Zamak3	1	11	Körper	Messing CW617N	1
	Handle	Zamak3			Body	Brass CW617N	
	Ручка	ЦАМ3			Корпус	Латунь ЛС59-1	
4	Kappe	Plastik ABS757	1	12	Dichtungsring	Nitrilkautschuk NBR70	1
	Cartridge nut cover	Plastic ABS757			Sealing ring	Nitrile rubber NBR70	
	Розетка крепления картриджа	Пластик ABS757			Уплотнительное кольцо	Бутадиен-нитрильный каучук	
5	Befestigungsring	Messing CW617N	1	13	Anschluss	Messing CW617N	1
	Cartridge nut	Brass CW617N			Connector	Brass CW617N	
	Крепление картриджа	Латунь ЛС59-1			Соединитель	Латунь ЛС59-1	
6	Kartusche	ASM	1	14	Duschhalter	Messing CW617N	1
	Cartridge				Shower holder	Brass CW617N	
	Картридж				Держатель для душа	Латунь ЛС59-1	
7	Buchse	Messing CW617N	1	15	Sicherungsschraube	Edelstahl EN 1.4372	1
	Bushing	Brass CW617N			Locking screw	Stainless Steel EN 1.4372	
	Втулка	Латунь ЛС59-1			Стопорный винт	Нержавеющая сталь 12X15Г9НД	
8	Dichtungsring	Nitrilkautschuk NBR70	1	16	Griffstopfen	Plastik PE	1
	Sealing ring	Nitrile rubber NBR70			Cover	Plastic PE	
	Уплотнительное кольцо	Бутадиен-нитрильный каучук			Заглушка	Пластик PE	
				17	Schutzhülle	Plastik PE	1
					Protective cover	Plastic PE	
					Защитный чехол	Пластик PE	

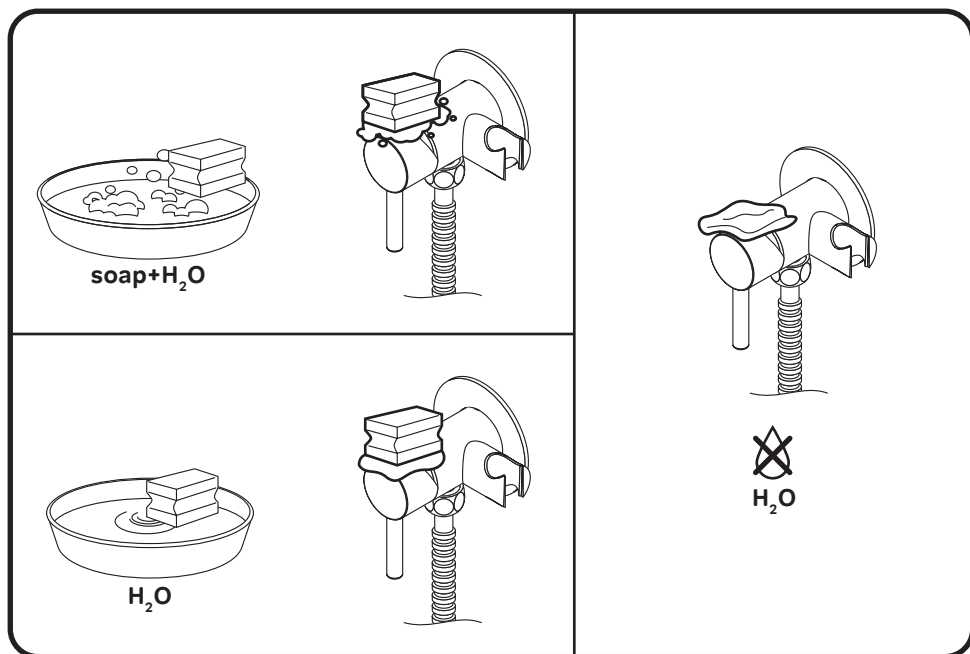






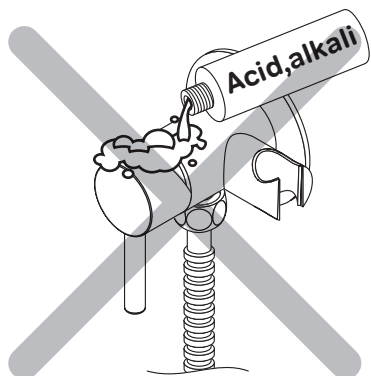






⚠ ACHTUNG / ATTENTION / ВНИМАНИЕ

×



×



AM · PM

AM.PM Europe GmbH
Torstrasse 177 D-10115 Berlin
www.ampm-world.com 12/2025

Изготовитель и Продавец:
ООО «СанИмпекс», Россия,
199155, г. Санкт-Петербург,
вн.тер.г. муниципальный округ
Остров Декабристов, пр-кт
КИМа, д. 22, литера А, офис 124,
помещ. 5-Н №2